

Sous les jupes des filles

La chanson expose le regard masculiniste tu seras un homme mon fils, **marqué par l'érotisation des femmes** voir sous les jupes des filles, yeux qui brillent, jeu de dupe et **par la pression des hommes** se pencher, tordre son cou, l'orgueil. **Si les femmes se refusent à ce regard masculiniste** si parfois elles veulent pas qu'on les regarde **alors les hommes deviennent violents** les guerres fanfare bleu blanc rage, les milices

Rétines et pupilles¹,
Les garçons ont les yeux qui brillent²
Pour un jeu de dupes³ :
Voir sous les jupes⁴ des filles,
Et la vie toute entière,

Absorbés par cette affaire,
Par ce jeu de dupes :
Voir sous les jupes des filles.

Elles, très fières,
Sur leurs escabeaux en l'air⁵,
Regard méprisant⁶ et laissant le vent tout faire,
Elles, dans le suave⁷,
La faiblesse⁸ des hommes, elles savent
Que la seule chose qui tourne⁹ sur terre,
C'est leurs robes légères.

On en fait beaucoup,
Se pencher¹⁰, tordre son cou¹¹
Pour voir l'infortune¹²,
À quoi nos vies se résument¹³,
Pour voir tout l'orgueil¹⁴,
Toutes les guerres avec les deuils¹⁵,
La mort, la beauté,
Les chansons d'été,
Les rêves.

Si parfois, ça les gêne¹⁶ et qu'elles veulent pas
Qu'on regarde leurs guiboles¹⁷, les garçons s'affolent¹⁸
de ça.

Alors faut que ça tombe¹⁹ :
Les hommes ou bien les palombes²⁰,
Les bières, les khmers rouges,
Le moindre chevreuil²¹ qui bouge.
Fanfare bleu blanc rage²²,
Verres de rouge²³ et vert de rage²⁴,
L'honneur des milices,
Tu seras un homme, mon fils.

Elles, pas fières²⁵,
Sur leurs escabeaux en l'air⁵,
Regard implorant, et ne comprenant
pas tout,
Elles, dans le grave²⁶,
La faiblesse des hommes, elles
savent
Que la seule chose qui tourne sur
cette terre,
C'est leurs robes légères.

Rétines et pupilles,
Les garçons ont les yeux qui brillent
Pour un jeu de dupes :
Voir sous les jupes des filles,
Et la vie toute entière,
Absorbés par cette affaire,
Par ce jeu de dupes :
Voir sous les jupes des filles,
La, la, la, la, la...

¹ parties de l'œil

² *Angl shine*

³ situation où qqn est victime

⁴ robe courte

⁵ en haut (les chaussures des femmes ?)

⁶ contraire de respectueux

⁷ délicieux

⁸ contraire de force

⁹ chose qui tourne = chose qui va bien

¹⁰ incliner, baisser son corps en avant

¹¹ tourner à l'excès son cou

¹² la mauvaise chance, calamité

¹³ conclure en quelques mots

¹⁴ contraire de « humilité »

¹⁵ période de tristesse après la mort de qqn

¹⁶ dérange

¹⁷ jambes (familier)

¹⁸ ont très peur

¹⁹ tue

²⁰ oiseau

²¹ Bambi est une sorte de chevreuil

²² très grande colère

²³ verres de vin : l'alcool

²⁴ vert de rage : très très très très très en colère !

²⁵ **contraire de** modeste

²⁶ dans les choses très grave